

## NÁVOD K POUŽITÍ / NÁVOD NA POUŽITIE / HASZNÁLATI UTASÍTÁS



(CZ) Najdete netěsné místo a odstraňte příčinu defektu. Z pneumatiky zcela vypusťte vzduch.

(SK) Nájdite miesto netesnosti a odstraňte príčinu defektu. Z pneumatiky celkom vypustite vzduch.

(HU) Keresse meg a defectet okozó tárnyát és távolítsa el. Teljesen erezze le az abroncst.



(CZ) Před použitím důkladně protřepjte. Očistěte závit ventulu a pevně na něj našroubujte hadíkus s konektorem.

(SK) Pred použitím je výrobok nutné dôkladne pretrepať. Očistite závit ventilu a pevne naň naskrútite hadíkus s konektorm.

(HU) Használata előtt a palackot alaposan rázza fel. Tisztítás meg a széles menetet, és a csatlakozóval elláttott csőt teljesen csavarja ról.



(CZ) Výrobek při aplikaci držte dnem vzhůru a výprážněte pomocí adaptéru.

(SK) Výrobok pri aplikácii držte dnom hore a výprážajte pomocou adaptéra.

(HU) Használatakor tartsa fejjel a palackot, és az adapter segítségével ürítse ki.

**(CZ)** Bezprostredne po aplikaci prípravku ujedte alespoň 10 km rychlosť maximálne 50 km/h tak, aby sa produkt v pneumaticke rovnomenne rozprestrel. Zastavte na nejbližšim servisnom mieste nebo čerpací stanici a dohustéte pneumatiku na tlak dle požadavku vyrobca vozidla. Nechejte pneumatiku co nejdýže opravit nebo vymeriť v pneuservise. Min. trvanlivost: 10 let od data výroby - viz obal.

**(SK)** Bezprostredne po aplikaci prípravku, prejdite aspoň 10km, rýchlosťou maximálne 50 km/h tak, aby sa produkt v pneumaticke rovnomenne rozprestrel. Zastavte na nejbližšom servisnom mieste alebo čerpací stanici a dohustíte pneumatiku na tlak podľa požiadavky výrobca vozidla. Nechajte pneumatiku co najskôr opraviť alebo vymeniť v pneuservise. Min. trvanlivosť: 10 rokov od dátumu výroby - vid obal.

**(HU)** A termék alkalmazása után azonnal tegyen meg legalább 10 km-t, 50 km/h maximális sebességgel, hogy a termék egyenletesen eloszoljon a gumiabroncsban. Álljon meg a legközelebbi szervíznél vagy benzinkínén és fűjje fel a gumiabroncsot a jármű gyártója által előírt nyomásra. A gumiabroncsat a lehető leghamarabb javítsa meg, vagy cserélje ki. Felhasználási idő: 10 év – feltüntetve a csomagoláson.

**OBJEM  
KISZERELÉS:** 400 ml

UFI: P139-DJSR-J225-AUU8



520   
ATEST  
8 SD  
3327



Nebezpečí/  
Nebezpečenstvo/Veszély



# Utěsnění defektu

# Utesnenie defektu

DEFFEKTJAVÍTÓ

## CZ SHERON Utěsnění defektu

Sprej na bázi kaučuku pro nouzové opravy bezdušových pneumatik. Demontáž pneumatiky není nutná. Vhodný pro všechny typy pneumatik až do rozměru 195x15". Nepoužívat při větším poškození pneu, bočním průběru, utržení ventilu nebo v případě, že je pneumatika oddělena od disku. Teplota zpracování 5°C-30°C. Vyrobeno: v EU.

**(\*) Nebbezpečí.** Extrémne horľavý aerosol. Nádoba je pod tlakom: pri zahriávaní sa môže roztrhnúť. Je ľal nutná lekárska pomoc, majeť po ruke obal alebo štítok výrobku. Uchovávajte mimo dosahu detí. Chráňte pred teplom, horkymi povrchy, jiskrami, otevreným ohňom a inými zdrojmi zapálenia. Zákaz kourenia. Nespríkajte do otevreného ohňa alebo iných zdrojov zapálenia. Nepropichujte alebo nespaljujte ju, a to ani po správobraní obsahu. Nevydechujte aerosoly. Chráňte pred slnečným žiareniom. Nevyužívajte teplotám nad 50°C. Zneškodnite obsah/nádobu v súlade s národnými predpismi. Zneškodnite obsah/nádobu ako nebezpečný odpad. Bez dostatočného vetrania možnosť vzniku zmesi, ktoré môžu vybuchnúť. Hnací plyn – horľavina I. triedy.

## SK SHERON Utesnenie defektu

Sprej na báze kaučuku pre nouzové opravy bezdušových pneumatik. Demontáž pneumatiky nie je nutná. Vhodný pre všechny typy pneumatik až do rozmeru 195x15". Nepoužívať pri väčšom poškození pneu, bočním prúzom, odtrhnutí ventiliu alebo v prípade, že je pneumatika oddelená od disku. Teplota spracovania 5°C-30°C. Vyrobeno: v EU.

**(\*) Nebezpečenstvo.** Mimoriadne horľavý aerosol. Nádoba je pod tlakom: Pri zahriati sa môže roztrhnúť. Ak je potrebná lekárska pomoc, majte k dispozícii obal alebo etiketu výrobku. Uchovávajte mimo dosahu detí. Uchovávajte mimo dosahu tepla, horúcich povrchov, iskier, otvoreného ohňa a iných zdrojov zapálenia. Nefajčte. Nespríkajte na otvorený ohň ani iný zdroj zapálenia. Nepropichujte alebo nespaljujte ju, a to ani po správobraní obsahu. Nevydechujte aerosoly. Chráňte pred slnečným žiareniom. Nevyužívajte teplotám nad 50°C. Zneškodnite obsah/nádobu v súlade s národnými predpismi. Zneškodnite obsah/nádobu ako nebezpečný odpad. Bez dostatočného vetrania možnosť vzniku zmesi, ktoré môžu vybuchnúť. Hnací plyn – horľavina I. triedy.

## HU SHERON Defektjavító

Gumiálap spray (belsőlékáló) gumiabroncsok surgióssegításhoz, a gumiabroncs leszerelés nélkül. Alkalmazás minden típusú gumiabroncs javításához 195x15" méretig. Ne használja nagyterjedelmű gumiabroncs sérülés, oldalára sérülés, szellepedések esetén, vagy ha a gumiabroncs rész van valasztva a keréktárcsától. Alkalmaztató 5°C – 30°C hőmérsékleti tartományban. Készült: az EU-ban.

**(\*) Veszély.** Rendkívül tüzeszélyes aerosol. Az edényben tulnyomás uralmodik: hő hatására megrepedhet. Orvosi tanácsadás esetén tartsa kézzel a termék edényét vagy címkéjét. Gyermeketől elzárva tartandó. Hőtől, forró felületektől, szikrától, nyílt lángtól és más gyújtóforrástól távol tartandó. Tilos a dohányzás. Tilos nyílt lángra vagy más gyújtőforrára permetezni. Ne lyukassa ki vagy egész el, még használat utan sem. A permet belélegzés tilos. Napfénytől védendő. Nem érheti 50 °C hőmérsékletet meghaladó hő. A tartalom/edény elhelyezése hulladéként a sorágos előírásoknak megfelelően. A tartalom/edény elhelyezése hulladékékként: a helyi megfelelően. Megfelelő szellőzés hiányában robbanásveszélyes keveréket képződhetnek.

Dodavatel/Dodavateľ/Szállító: DF Partner s.r.o., č.p. 165, 736 15 Neubuz, Česká republika, IČO 00545503, tel.: 575 571 100, www.sheron.eu

Distribútor pre SR: DF Partner s.r.o., organizačná zložka zahraničnej osoby, Dúbravská 245/9, 017 01 Považská Bystrica, tel.: 0424 620 256

Forgalmazza: SHERON HUNGARY Kft., 2500 Esztergom, Deák Ferenc utca 5, Magyarország, tel.: +36/33501262, www.sheron.eu

Výrobce/Výrobca/Gyártó: MOTIP DUPLI B.V., Wolframweg 2, NL-8471 XCWolwega, The Netherlands, tel.: +31(0)561 694 400, fax: +31(0)561 694411, e-mail: info@nl.motipdupli.com

1511832\_P139

